



## **Bando per la partecipazione di magistrati italiani a scambi di autorità giudiziarie della Rete europea di formazione giudiziaria (EJTN) - 2024**

A) Scambi di <b>breve durata</b> (una o due settimane) <b>per magistrati giudicanti o requirenti</b> presso Uffici giudiziari <b>“generali”</b>
B) Scambi di breve durata (una settimana) per <b>formatori</b> presso Scuole della magistratura di Paesi UE
C) Scambi di breve durata (una settimana) <b>“specializzati”</b>
D) Scambi di breve durata (da 3 a 5 giorni) per <b>Presidenti di tribunale e per Procuratori Capo</b> di uffici giudiziari europei

### **1. DESCRIZIONE DEGLI SCAMBI OGGETTO DELL'INTERPELLO**

Anche nel 2024 i magistrati ordinari italiani avranno l'opportunità di partecipare a scambi con Autorità giudiziarie di altri Paesi dell'Unione Europea o presso istituzioni europee. Gli scambi saranno organizzati dalla Rete europea di formazione giudiziaria (EJTN), cui la SSM partecipa quale membro effettivo nonché componente elettivo del comitato di pilotaggio.

I programmi di scambio si propongono di sviluppare la conoscenza e la fiducia reciproca tra le Autorità giudiziarie europee e un senso di appartenenza a un comune spazio giudiziario europeo. Le varie attività organizzate dalla Rete in tema di scambi sono descritte nella seguente pagina web <https://ejtn.eu/exchanges-study-visits/>.

La Scuola pubblica, oggi, un interpello per i seguenti 4 scambi.

- A) **SCAMBI DI BREVE DURATA “GENERAL”** (una o due settimane/5 o 10 giorni lavorativi), individuali o di gruppo, per magistrati giudicanti/requirenti presso Uffici giudiziari di Paesi dell’Unione Europea: per il 2024 la Rete ha riservato **150 (centocinquanta)** posti per i magistrati italiani.
- B) **SCAMBI DI BREVE DURATA** per **FORMATORI** presso Scuole della magistratura di Paesi UE (3, 5 o 10 giorni lavorativi). La durata dello stage è di 1 settimana. La Rete ha riservato **4 (quattro)** posti per i formatori italiani.
- C) **SCAMBI DI BREVE DURATA “SPECIALIZZATI”** (una settimana/5 giorni lavorativi) rivolti a giudici e pubblici ministeri specializzati (che svolgono attività giudiziaria) nei settori oggetto dello scambio. L’EJTN ha riservato **37 (trentasette)** posti per i magistrati italiani.
- D) **SCAMBI DI BREVE DURATA** (da 3 a 5 giorni) per **JUDICIAL LEADERS (PRESIDENTI DI TRIBUNALE E PER PROCURATORI CAPO)** presso un Tribunale o un ufficio della Procura della Repubblica di altro Paese dell’Unione Europea. La Rete ha riservato **11 (undici)** posti per l’Italia.

Il bando per **scambi bilaterali (una settimana)** e **quello per i tirocini di lunga durata (3 – 12 mesi)** saranno pubblicati separatamente perché seguono diverse regole per la presentazione delle candidature.

## 2. REGOLE GENERALI DELLE DOMANDE

I magistrati che siano interessati agli scambi potranno presentare domanda **per una sola tipologia tra le quattro sopra elencate** (A-D).

**IMPORTANTE:** Nel caso in cui uno stesso magistrato presenti domande per più tipologie di scambi, le relative domande saranno collocate **in coda alle graduatorie** e saranno considerate solo nel caso di assenza di aspiranti legittimi.

## 3. LA PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA DI PARTECIPAZIONE

La presentazione delle domande è centralizzata presso la Rete e deve essere effettuata utilizzando un modulo di domanda on-line, uniforme per tutti i Paesi europei. Esso può essere rinvenuto al seguente URL: <https://exp-platform.ejtn.eu/>.

Per gli scambi brevi il sito rinvia alle sedi disponibili, al numero di posti disponibili, alla lingua di lavoro e alla durata dello stage (*List of hosting countries, number of available places and working languages/ Liste des pays d’accueil, nombre de places et langues de travail*).

I campi afferenti i dati personali e le scelte di collocazione sono autoesplicativi.

**Si prega di prestare la massima attenzione nel selezionare l’istituto di formazione nazionale di appartenenza, in quanto una selezione errata impedirà la visualizzazione della domanda e la relativa elaborazione.**

Nel modello è previsto l'inserimento della motivazione a sostegno della domanda. Si raccomanda una compilazione esaustiva del campo soprattutto per le istanze per gli scambi specializzati.

L'indicazione della pregressa partecipazione ad attività gestite dalla Rete, distinte per tipologia, è obbligatoria e ha valore di autocertificazione sotto la responsabilità del magistrato.

Si chiarisce che la gestione delle istanze è affidata alla Rete Europea di Formazione Giudiziaria.

#### 4. TERMINE DI SCADENZA DELLA PRESENTAZIONE DELLE DOMANDA

La presentazione delle istanze dovrà essere completata dagli interessati, per mezzo del sistema informatico centralizzato presso la Rete, entro e non oltre il **16 ottobre 2023 ore 18.00 (ora di Bruxelles)** termine assegnato dalla Rete a tutti i Membri europei (non sarà pertanto possibile in nessun caso l'estensione del termine da parte della SSM).

Si consiglia di non presentare l'istanza nei giorni prossimi alla scadenza indicata, quando – per il sovraccarico – il sito EJTN potrebbe manifestare malfunzionamenti, in relazione ai quali - stante la loro prevedibilità - non saranno ammesse doglianze.

#### 5. REQUISITI DI FUNZIONE E CAPACITÀ

Potranno avanzare istanza per la partecipazione agli scambi **esclusivamente magistrati ordinari**, esercenti le funzioni giudiziarie alla data dell'interpello. Sono esclusi dalla partecipazione i MOT (ai quali sono dedicate specifiche attività – *Themis* e *Aiakos*). Potranno partecipare i soli magistrati fuori ruolo che, alla predetta data, siano già destinati al rientro in ruolo per deliberazione del CSM.

Inoltre,

- per gli **scambi riservati ai formatori**, saranno ammessi i soli magistrati ordinari che svolgano la funzione di formatore decentrato alla data del bando;
- per gli **scambi riservati ai presidenti di uffici giudiziari e procuratori capo** potranno avanzare istanza esclusivamente magistrati ordinari esercenti le funzioni di presidente o di procuratore capo di ogni grado alla data del bando;
- per gli **scambi specializzati** potranno avanzare istanza esclusivamente magistrati ordinari esercenti, alla data del bando, le funzioni giudiziarie nei settori oggetto dello scambio.

Le necessarie indicazioni sui requisiti di funzione (es. settore di specializzazione) **dovranno risultare anche nel profilo del magistrato sul sito della Scuola**, che dunque è responsabilità dell'istante aggiornare previamente. Le dichiarazioni contenute in detto profilo debbono intendersi quali **autocertificazioni** e sono effettuate sotto la responsabilità del magistrato.

#### 6. REQUISITI LINGUISTICI

Il richiedente dovrà avere un livello di conoscenza della lingua indicata dal paese ospitante prescelto **non inferiore al livello B2** secondo il quadro comune europeo di riferimento.

Anche **la conoscenza della lingua straniera dovrà risultare, a pena d'inammissibilità dell'istanza, dal profilo del magistrato registrato sul sito web della Scuola**, che l'istante avrà cura di aggiornare preventivamente.

In mancanza di certificazioni linguistiche relative agli ultimi cinque anni, **per la lingua inglese** il livello di conoscenza dovrà essere attestato attraverso il test online dell'EJTN. Benchè il link sia presente anche all'interno del form per la presentazione dell'istanza, si consiglia di effettuare il test prima di iniziare la procedura di invio dell'istanza poiché è possibile sostenerlo soltanto una volta l'anno, non sarà possibile interromperlo, e richiede 45 minuti per essere completato.

Di seguito il link per accedere al test (<https://learning.ejtn.eu/>) il cui esito **dovrà essere allegato alla domanda e, in mancanza, verrà richiesto dalla Scuola durante la lavorazione delle istanze.**

Per gli scambi che richiedono la conoscenza di **altre lingue**, in mancanza di certificazioni, il livello linguistico può anche essere auto-attestato dal magistrato sotto la sua responsabilità (e, corrispondentemente, indicato nel profilo personale della Scuola). Se il livello di conoscenza della lingua è attestato dal candidato, la Scuola si riserva di verificare per mezzo di **interviste telefoniche** e senza preavviso, nel periodo successivo alla scadenza del bando, il livello di conoscenza dichiarato. A tal fine gli interessati dovranno inserire anche nel proprio profilo i **recapiti telefonici** necessari per poter essere reperiti (preferibilmente almeno un cellulare).

## **7. CRITERI DI SELEZIONE DELLE ISTANZE**

La Scuola procederà alla selezione dei partecipanti agli scambi di breve durata, di qualsiasi natura, secondo i criteri "oggettivi" – elaborati informaticamente - di seguito specificati.

- **in nessun caso sarà ammesso a uno scambio chi abbia già effettuato uno stage della stessa tipologia nell'ultimo quadriennio 2020-2023** (es. chi ha partecipato a uno scambio specializzato l'anno scorso non potrà partecipare ad uno scambio specializzato quest'anno, ma eventualmente potrà partecipare ad uno scambio standard).
- Sarà data priorità ai magistrati che non abbiano partecipato nell'ultimo quadriennio (2020 – 2023) a scambi di breve durata, tirocini di lunga durata e visite di studio della Rete (non rileva invece la partecipazione a seminari, oppure alle attività per magistrati in tirocinio –AIAKOS e Themis); tra essi, chi ha partecipato a un minor numero di attività della specie, in epoca anteriore all'ultimo quadriennio, precherà gli altri; a parità, prevarrà il magistrato con minor numero di anni di anzianità di servizio; in caso di parità di anzianità di servizio, prevarrà il magistrato con inferiore anzianità anagrafica.
- Si passerà poi ai magistrati che hanno partecipato nell'ultimo quadriennio a iniziative quali scambi, tirocini di lunga durata, visite di studio della Rete (non

rileva invece la partecipazione a seminari oppure alle attività per magistrati in tirocinio –*AIAKOS* e *Themis*); tra essi, chi ha partecipato a un minor numero di attività della specie – senza aver riguardo all’epoca - precederà gli altri; a parità, prevarrà il magistrato con minor numero di anni di anzianità di servizio; in caso di parità di anzianità di servizio, prevarrà il magistrato con inferiore anzianità anagrafica.

Non sono applicabili altri e diversi criteri di selezione seguiti dalla Scuola per altri interPELLI.

## **8. LA TRATTAZIONE DELLA DOCUMENTAZIONE A SOSTEGNO DELLE DOMANDE**

Benché il modulo informatizzato dell’EJTN preveda l’invio di documenti attraverso una funzione di “invio documenti”, è chiarito nello stesso modulo che detta funzione va utilizzata per l’invio di documenti alla Scuola della magistratura nazionale (“Punto di contatto nazionale”). **Si precisa pertanto che alle domande dovranno essere allegati i certificati linguistici o risultato del test di inglese EJTN**, ottenuto seguendo le indicazioni di cui al punto 5 del presente interPELLO. In difetto di allegazione, ovvero di tempestiva trasmissione a comprova delle competenze linguistiche dichiarate, la relativa domanda verrà posta in fondo alle graduatorie.

## **9. INFORMAZIONI DI CARATTERE GENERALE**

**Le scelte finali** dei partecipanti sono rimesse alla Rete, cui la Scuola trasmetterà proprie proposte di graduatorie.

Si rappresenta al riguardo che le graduatorie della Rete per gli tutti gli scambi saranno condizionate dal numero di domande ricevute per la singola destinazione (la possibilità di partecipazione è dunque minore per le sedi che saranno più richieste). Può pertanto accadere che partecipi allo scambio chi lo abbia già effettuato in passato e ne resti escluso chi, non avendolo mai effettuato, abbia proposto domanda per una sede molto richiesta.

**Le spese** di soggiorno e viaggio saranno coperte dalla Rete secondo regolamentazione dalla stessa Rete emanata, che invitiamo a consultare:

- [https://ejtn.eu/wp-content/uploads/2023/02/One\\_week\\_Exchanges\\_-\\_Financial\\_Conditions\\_2023.pdf](https://ejtn.eu/wp-content/uploads/2023/02/One_week_Exchanges_-_Financial_Conditions_2023.pdf)
- [https://ejtn.eu/wp-content/uploads/2023/02/Two\\_Weeks\\_Exchanges\\_-\\_Financial\\_Conditions\\_-2023\\_EN.pdf](https://ejtn.eu/wp-content/uploads/2023/02/Two_Weeks_Exchanges_-_Financial_Conditions_-2023_EN.pdf)

Nessun rimborso ulteriore potrà essere richiesto alla Scuola.

Prima dell’inoltro della domanda, informazioni specifiche potranno essere richieste scrivendo all’indirizzo [scambi.ejtn@scuolamagistratura.it](mailto:scambi.ejtn@scuolamagistratura.it).

I soli magistrati ammessi agli scambi riceveranno comunicazione individuale. Successivamente a tale comunicazione, ogni richiesta andrà rivolta alla Rete che assicurerà direttamente il contatto tra gli istanti ammessi e le Scuole o istituzioni europee ospitanti.

I nominativi dei magistrati ammessi agli scambi saranno pubblicati sul sito web della Scuola. I magistrati che non siano inclusi negli elenchi pubblicati, debbono considerarsi esclusi dalla partecipazione allo scambio per non essersi collocati in posizione utile. Informazioni potranno essere richieste all'indirizzo [scambi.ejtn@scuolamagistratura.it](mailto:scambi.ejtn@scuolamagistratura.it). Trattandosi di procedure di selezione automatizzate si invitano i magistrati a rivolgersi alla struttura amministrativa nei soli casi di apparenti anomalie.

Roma, data dell'inserimento nel sistema informatico

La Scuola superiore della magistratura – Settore internazionale